

KONKURS „JAKIE ZNASZ ZAWODY?”

konkurs filmowy dla uczniów szkół podstawowych klas V-VIII

Związek Rzemiosła Polskiego w Warszawie organizuje Ogólnopolski Konkurs „Jakie znasz zawody?”, którego realizatorem jest Wielkopolska Izba Rzemieślnicza w Poznaniu, a pomysłodawcą konkursu jest Fundacja Społeczeństwo i Gospodarka w Poznaniu.

Do udziału zapraszamy **uczniów szkół podstawowych klas V-VIII** z terenu Polski.

Celem konkursu jest kształtowanie pozytywnego wizerunku pracy zawodowej i promowanie wiedzy o rynku pracy. Jego szczególną wartością jest wczesna edukacja o zawodach i propagowanie szacunku dla pracy.

Poznając różne zawody młodzież zdobywa wiedzę o życiu społecznym i gospodarczym oraz uczy się szacunku dla pracy innych. Rozwijanie zainteresowań artystycznych poprzez wykonanie filmu wpłynie pozytywnie na kreatywność oraz umiejętność prezentowania własnych obserwacji i przemyśleń.

Istotne jest to, że **szkoła branżowa i nauka w zakładzie rzemieślniczym nie zamyka ścieżki edukacyjnej**. Wręcz przeciwnie, powinno dążyć się do upowszechnienia kariery zawodowej prowadzącej do kontynuowania nauki na poziomie wyższym po wcześniejszym ukończeniu zasadniczej szkoły branżowej lub technikum.

Zadaniem konkursowym jest stworzenie krótkiego filmu przedstawiającego wykonywanie wybranego zawodu rzemieślniczego – patrz załącznik nr 4 regulaminu. Prace powinny w ciekawy sposób przedstawiać zawód i koncentrować się na pozytywnych aspektach pracy.

Serdecznie zapraszamy do udziału w konkursie!

REGULAMIN KONKURSU „JAKIE ZNASZ ZAWODY?” KONKURS FILMOWY DLA UCZNIÓW SZKÓŁ PODSTAWOWYCH V-VIII

I. OGÓLNE ZASADY KONKURSU

Związek Rzemiosła Polskiego w Warszawie organizuje Ogólnopolski Konkurs „Jakie znasz zawody?”, którego realizatorem jest Wielkopolska Izba Rzemieślnicza w Poznaniu.

1. Cele konkursu:

- 1) Wspieranie założeń dydaktyczno-wychowawczych programu realizowanego w klasach V-VIII.
- 2) Pogłębienie wiedzy młodzieży na temat otaczającej ich rzeczywistości społecznej i budowanie w nich szacunku dla pracy innych, w nawiązaniu do podstawy programowej.
- 3) Kształtowanie pozytywnego wizerunku rzemiosła i wykwalifikowanej pracy zawodowej.

2. Organizacja i organizatorzy Konkursu

Konkurs przebiega w dwóch etapach:

- regionalnym
- ogólnokrajowym.

Organizatorem Regionalnym Konkursu jest **Kujawsko-Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy**.

Organizatorem Krajowym Konkursu etapu ogólnokrajowego jest Wielkopolska Izba Rzemieślnicza w Poznaniu i Fundacja Społeczeństwo i Gospodarka w Poznania.

3. Terminy i miejsce Konkursu

Termin nadsyłania prac na etapie regionalnym upływa dnia **01.04.2020 r.**

Liczy się data stempla pocztowego.

II. ZASADY ORGANIZACYJNE KONKURSU

ETAP REGIONALNY

1. ORGANIZACJA

Organizatorem Konkursu na etapie regionalnym jest **Kujawsko-Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy**, która na terenie swojego działania powołała koordynatora regionalnego – **mgr Katarzyna Droszcz**, tel. 52 3303000; 52 3201126, 507 837 259, e-mail: katarzyna.droszcz@szkolarzem.pl.

Koordynator jest odpowiedzialny za przeprowadzenie Konkursu oraz przekazanie informacji i prac do Koordynatora Krajowego. Lista koordynatorów regionalnych będzie dostępna w siedzibie Organizatora Krajowego.

Konkurs przeprowadza, a następnie dokonuje oceny i ogłasza jego wynik Komisja Konkursowa w skład, której wchodzi:

1. przedstawiciele Izby Rzemieślniczej,
2. regionalny Koordynator Konkursu,
3. eksperci merytoryczni (artyści, wychowawcy dzieci z doświadczeniem pedagogicznym),
4. przedstawiciele partnerów Konkursu.

Decyzje Jury są ostateczne.

Prace konkursowe zostaną ocenione na podstawie następujących kryteriów:

- merytorycznie - zgodność wykonanej pracy z podaną tematyką,
- inwencji, oryginalności i pomysłowości przedstawianego tematu,
- wizualnie - wrażenie estetyczne.

2. UCZESTNICY

Uczestnikami regionalnego etapu Konkursu jest młodzież uczęszczająca do wszystkich szkół podstawowych klas V-VIII z terenu działania **Kujawsko-Pomorskiej Izby Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy**, która jest organizatorem Konkursu na tym etapie.

3. WYMAGANIA DOTYCZĄCE PRAC KONKURSOWYCH

- a) film należy wykonać techniką cyfrową za pomocą dowolnego urządzenia (np. telefonu komórkowego, aparatu fotograficznego, kamery cyfrowej). Film powinien trwać maksymalnie 60 sekund,

- b) prace należy przysyłać w formacie mp4 na płycie CD-Rom, DVD lub pendrive.
- c) nośnik należy podpisać imieniem i nazwiskiem autora pracy oraz adresem gimnazjum, w którym się uczy,
- d) do pracy należy dołączyć:
 - opis zgodnie z załączonym formularzem zgłoszeniowym (zał. nr 1),
 - zgodę na przetwarzanie danych osobowych i zgodę na nieodpłatną publikację pracy (zał. nr 2),
 - zgodę na publikację wizerunku (zał. nr 3) od każdej osoby uwiecznionej na filmie.
- e) za prawidłowe opisanie pracy odpowiedzialny jest nauczyciel lub opiekun ucznia,
- f) praca konkursowa powinna przedstawiać wykonywanie wybranego zawodu rzemieślniczego (lista zawodów rzemieślniczych – zał. nr 4),
- g) prace niezwiązane z tematem konkursu będą odrzucone.

Brak któregoś z w/w załączników powoduje wykluczenie pracy z konkursu.

- h) **Kujawsko-Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy** zobowiązana jest do zamieszczenia na stornie www.izbarzem.pl (w zakładce KONKURSY) informacje o konkursie wraz z dokumentami do pobrania.

4. TERMIN I WARUNKI ZGŁOSZENIA.

- 1) **Prace należy dostarczyć osobiście lub pocztą wraz z wymaganymi załącznikami (z dopiskiem *Jakie znasz zawody ?*) do siedziby Zespołu Szkół Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy, ul. Kijowska 7, 85-703 Bydgoszcz do dnia 01.04.2020 r.**
- 2) Prace konkursowe przesłane po wyznaczonym terminie nie będą oceniane.
- 3) W konkursie nie mogą brać udziału prace, które były nagradzane w innych konkursach.
- 4) Prace konkursowe nie mogą zawierać treści niezgodnych z prawem, naruszających czyjąś godność lub promujących przemoc.
- 5) Organizatorzy nie zwracają nadesłanych prac.

5. NAGRODY

Laureaci Konkursu regionalnego otrzymują dyplomy i nagrody rzeczowe za I, II i III miejsce. Oprócz nagród indywidualnych przyznanych laureatom za I, II i III miejsce mogą być przyznane dodatkowe nagrody i wyróżnienia Organizatorów Konkursu etapu regionalnego tj. Kujawsko-Pomorskiej Izby Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy. Nie określa się i nie ogranicza liczby wyróżnionych miejsc.

6. MEDIA

Organizatorzy zobowiązują się do upowszechniania informacji o Konkursie i jego wynikach w mediach, w ramach posiadanych możliwości i środków.

ETAP OGÓLNOPOLSKI

1. ORGANIZACJA

Organizatorem Konkursu na etapie ogólnokrajowym jest Związek Rzemiosła Polskiego w Warszawie, a realizatorem Wielkopolska Izba Rzemieślnicza w Poznaniu.

Konkurs przeprowadza, a następnie dokonuje oceny i ogłasza jego wynik Komisja Konkursowa w skład, której wchodzi:

1. przedstawiciele Związku Rzemiosła Polskiego,
2. przedstawiciele Wielkopolskiej Izby Rzemieślniczej w Poznaniu,
3. koordynator Ogólnokrajowy,
4. eksperci merytoryczni (artyści, wychowawcy dzieci z doświadczeniem pedagogicznym),
5. przedstawiciel Izby Rzemieślniczej biorącej udział w Konkursie regionalnym,
6. przedstawiciele partnerów Konkursu.

Decyzje Jury są ostateczne.

Prace konkursowe zostaną ocenione na podstawie następujących kryteriów:

- merytorycznie - zgodność wykonanej pracy z podaną tematyką,
- inwencji, oryginalności i pomysłowości przedstawianego tematu,
- wizualnie - wrażenie estetyczne.

2. UCZESTNICY

Uczestnikami ogólnopolskiego etapu Konkursu **są zdobywcy trzech pierwszych miejsc na etapie regionalnym.**

3. WYMAGANIA DOTYCZĄCE PRAC KONKURSOWYCH

- a) film należy wykonać techniką cyfrową za pomocą dowolnego urządzenia (np. telefonu komórkowego, aparatu fotograficznego, kamery cyfrowej). Film powinien trwać maksymalnie 60 sekund,
- b) prace należy przysyłać w formacie mp4 na płycie CD-Rom, DVD lub pendrive,
- c) nośnik należy podpisać imieniem i nazwiskiem autora pracy oraz adresem gimnazjum, w którym się uczy,
- d) do pracy należy dołączyć:

- opis zgodnie z załączonym formularzem zgłoszeniowym (zał. nr 1),
 - zgodę na przetwarzanie danych osobowych i zgodę na nieodpłatną publikację pracy (zał. nr 2),
 - zgodę na publikację wizerunku (zał. nr 3) od każdej osoby uwiecznionej na filmie.
- e) za prawidłowe opisanie pracy odpowiedzialny jest nauczyciel lub opiekun ucznia,
- i) praca konkursowa powinna przedstawiać wykonywanie wybranego zawodu rzemieślniczego (lista zawodów rzemieślniczych – zał. nr 4),
- j) prace niezwiązane z tematem konkursu będą odrzucone.

Brak któregoś z w/w załączników powoduje wykluczenie pracy z konkursu.

4. TERMIN I WARUNKI ZGŁOSZENIA

- 1) **Kujawsko-Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszcy** zgłasza uczestników etapu regionalnego przesyłając trzy nagrodzone prace do biura organizacyjnego Konkursu do **30.04.2020** r. na adres:

**Wielkopolska Izba Rzemieślnicza w Poznaniu, al. Niepodległości 2, pok. nr 6,
61-874 POZNAŃ.**

- 2) Prace konkursowe przesłane po wyznaczonym terminie nie będą oceniane.
- 3) W konkursie nie mogą brać udziału prace, które były nagradzane w innych konkursach.
- 4) Prace konkursowe nie mogą zawierać treści niezgodnych z prawem, naruszających czyjąś godność lub promujących przemoc.
- 5) Organizatorzy nie zwracają nadesłanych prac.
- 6) Rozstrzygnięcie Konkursu nastąpi w maju 2020 r., natomiast wręczenie nagród w czerwcu w dniu zakończenia roku szkolnego. Informacje o zwycięzcach zostaną zamieszczone na stronie internetowej Organizatora.

5. NAGRODY

Laureaci Konkursu ogólnokrajowego otrzymują okolicznościowe dyplomy i nagrody rzeczowe za I, II i III miejsce. Oprócz nagród indywidualnych przyznanych laureatom za I, II i III miejsce mogą być przyznane także dodatkowe nagrody i wyróżnienia Organizatorów etapu ogólnokrajowego Konkursu. Nie określa się i nie ogranicza liczby wyróżnionych miejsc.

6. MEDIA

Organizatorzy zobowiązują się do upowszechniania informacji o Konkursie i jego wynikach w mediach ogólnopolskich, w ramach posiadanych możliwości i środków.

III. POSTANOWIENIA KOŃCOWE

1. Zgłoszenie prac do konkursu jest równoznaczne ze zgodą na nieodpłatną publikację.
2. Organizatorzy zastrzegają sobie prawo do wykorzystania prac w celu popularyzacji Konkursu w publikacjach wyróżnionych prac w materiałach edukacyjnych organizatorów na etapie regionalnych i krajowym.
3. Publikacja może dotyczyć: materiałów drukowanych, plakatów, banerów reklamowych, publikacji na stronach internetowych Organizatorów oraz publikacji w formie książkowej. Przekazanie praw do publikacji prac nie jest ograniczone czasowo, ani terytorialnie.
4. Warunkiem uczestnictwa w konkursie jest wyrażenie zgody przez rodziców lub prawnych opiekunów uczestnika na przetwarzanie danych osobowych autora pracy i nieodpłatną publikację prac w ramach działań prowadzonych przez wszystkie izby rzemieślnicze biorące udział w Konkursie, „Jakie znasz zawody?” (zał. nr 2)
5. Przystąpienie do Konkursu oznacza akceptację Regulaminu oraz wyrażenie zgody uczestnika (jego opiekunów prawnych) na przechowywanie i przetwarzanie jego danych osobowych przez organizatora (zgodnie z ustawą z dnia 29 sierpnia 1997 r. o ochronie danych osobowych, Dz. U. t.j. z 2002 roku, Nr 101 poz. 962 z późn. zm.) w zakresie niezbędnym do prawidłowej współpracy z organizatorem oraz w celach związanych z Konkursem.

**ZAŁĄCZNIK Nr 1 - FORMULARZ ZGŁOSZENIOWY -
DO REGULAMINU KONKURSU FILMOWEGO „Jakie znasz zawody?”**

PRZEDSTAWIONY ZAWÓD	
AUTOR (imię i nazwisko)	
WIEK Autora pracy	
IMIĘ I NAZWISKO Rodzica lub opiekuna prawnego	
NUMER TELEFONU Rodzica lub opiekuna prawnego	
NAZWA I ADRES SZKOŁY	
NUMER TELEFONU Szkoły	
NAUCZYCIEL PROWADZĄCY Imię i nazwisko	

TAK

NIE

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych, zawartych w załączniku nr 1 regulaminu konkursu „Jakie znasz zawody?” w celu przeprowadzenia konkursu prowadzonego przez **Kujawsko-Pomorską Izbę Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy** oraz podmioty trzecie, z którymi KPIRiP w Bydgoszczy współpracuje.

.....

(podpis rodzica lub opiekuna prawnego)

ZAŁĄCZNIK Nr 2 – ZGODA NA PUBLIKACJE DO REGULAMINU KONKURSU FILMOWEGO „Jaki znasz zawody ?”

Klauzula informacyjna

Mając na uwadze przepisy wynikające z Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) z dnia 27 kwietnia 2016 roku w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych (dalej RODO), Informujemy Panią/Pana, że:

Administratorem Pana/Pani Danych Osobowych jest **Kujawsko-Pomorska Izba Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy z siedzibą: ul. Piotrowskiego 11, 85-098 Bydgoszcz**, zwana dalej „Administratorem”.

Można się z nami skontaktować osobiście w siedzibie, listownie, osobiście, elektronicznie pod adresem e-mail: sekretariat@izbarzem.pl lub tel. 52 322 12 77.

Cele i podstawy przetwarzania.

Będziemy przetwarzać Państwa dane osobowe w celu przeprowadzenia i rozstrzygnięcia konkursu „Jakie znasz zawody?” (konkurs plastyczny, fotograficzny i filmowy – etap regionalny i ogólnopolski) w oparciu o udzielone przez Panią/Pana zgody lub w oparciu o prawnie uzasadnione interesy Administratora lub podmiotów trzecich (art. 6 ust 1 lit a, f RODO);

Odbiorcy danych osobowych.

Odbiorcami Pani/Pana niektórych danych osobowych będą następujące kategorie podmiotów:

- podmioty, z którymi **Administrator** współpracuje bezpośrednio lub pośrednio w związku z świadczonymi usługami – w zakresie niezbędnym do prawidłowej realizacji działań edukacyjnych i promocyjnych; przypominamy, że **Administrator** udostępnia Pani/Pana dane osobowe wyłącznie w zakresie i dla celów związanych z realizacją działań edukacyjnych i promocyjnych;
- podmioty współpracujące z **Administratorem** dla potrzeb należytego funkcjonowania, jak również świadczenia usług lub wykonania umów, dotyczy to przede wszystkim dostawców usług technicznych takich jak firmy telekomunikacyjne, hostingowe, właściciele serwerów i przestrzeni, w których przechowywane są dane osobowe, które przetwarza KPIRIP w Bydgoszczy);

Okres przechowywania danych.

Będziemy przechowywać Państwa dane osobowe do chwili cofnięcia zgody na ich przetwarzanie, zgłoszenia żądania ich usunięcia lub innego podobnego żądania.

Dane osobowe będą przechowywane z zachowaniem niezbędnych środków technicznych i organizacyjnych umożliwiających odpowiednie ich zabezpieczenie w celu ochrony Pani/Pana praw i wolności;

Prawa osób, których dane dotyczą.

Na podstawie RODO przysługuje Pani/Panu:

- prawo dostępu do swoich danych oraz otrzymania ich kopii;
- prawo do sprostowania (poprawiania) swoich danych;
- prawo do usunięcia danych osobowych, w sytuacji, gdy przetwarzanie danych nie następuje w celu wywiązania się z obowiązku wynikającego z przepisu prawa lub w ramach sprawowania władzy publicznej;
- prawo do ograniczenia przetwarzania danych;
- prawo do wniesienia sprzeciwu;
- prawo do przenoszenia danych;
- prawo do cofnięcia zgody na przetwarzanie danych osobowych wyrażonej na podstawie art. 6 ust 1 lit a RODO;
- prawo do wniesienia skargi do Prezesa UODO (na adres Urzędu Ochrony Danych Osobowych, ul. Stawki 2, 00 - 193 Warszawa).

Zautomatyzowane podejmowanie decyzji.

W Kujawsko-Pomorskiej Izbie Rzemiosła i Przedsiębiorczości w Bydgoszczy nie są przetwarzane dane osobowe w sposób zautomatyzowany, w tym profilowanie.

Będąc opiekunem prawnym mojego dziecka uczestniczącego w Konkursie zostałam/tem poinformowana/ny o zasadach podania moich danych, prawie do dostępu i ich poprawiania, a także żądania ich usunięcia.

.....
(miejscowość i data)

.....
(czytelny podpis rodzica lub opiekuna prawnego)

Zgoda na nieodpłatną publikację pracy konkursowej przesłanej w ramach Konkursu „Jakie znasz zawody?” oraz przetwarzanie danych osobowych autora pracy w celach promocyjnych w ramach działań prowadzonych przez organizatora Konkursu

Zgodnie z Ustawą z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. Nr 24, poz. 83 z późn. zm.) oraz art. 23. Ustawy z dnia 23.04.1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. Nr 16, poz. 93 z późn. zm.) wyrażam zgodę na nieodpłatną publikację pracy

(imię i nazwisko uczestnika Konkursu)
w materiałach drukowanych, plakatach, banerach reklamowych oraz na stronie internetowej Organizatorów konkursu. Przekazanie praw do publikacji prac nie jest ograniczone czasowo, ani terytorialnie.

.....
(miejscowość i data)

.....
(czytelny podpis rodzica lub opiekuna prawnego)

*niepotrzebne skreślić

**ZAŁĄCZNIK Nr 3 – ZGODA NA PUBLIKACJĘ WIZERUNKU
DO REGULAMINU KONKURSU FILMOWEGO „Jakie znasz zawody?”**

**Zgoda na nieodpłatną publikację wizerunku w ramach Konkursu „Jakie znasz zawody?”
- konkurs filmowy dla uczniów szkół podstawowych klas V-VIII w celach promocyjnych
w ramach działań prowadzonych przez Organizatora Konkursu.**

Zgodnie z Ustawą z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. Nr 24, poz. 83 z późn. zm.) oraz art. 23 Ustawy z dnia 23.04.1964 r. Kodeks cywilny (Dz. U. Nr 16, poz. 93 z późn. zm.)

ja (imię i nazwisko).....

Wyrażam zgodę na nieodpłatną publikację mojego wizerunku w celu popularyzacji konkursu oraz kształtowania pozytywnego wizerunku pracy zawodowej i promowania wiedzy o rynku pracy w materiałach drukowanych, plakatach, banerach reklamowych oraz na stronach internetowych Organizatorów konkursu.

Przekazanie praw do publikacji wizerunku nie jest ograniczone czasowo, ani terytorialnie.

.....

(miejsowość i data)

.....

(czytelny podpis)

*niepotrzebne skreślić

**ZAŁĄCZNIK Nr 4 - WYKAZ PREFEROWANYCH ZAWODÓW RZEMIEŚLNICZYCH
DO REGULAMINU KONKURSU FILMOWEGO „Jakie znasz zawody?”**

- | | |
|--|--|
| 1. Baca | |
| 2. Blacharz | 43. Mechanik motocyklowy |
| 3. Betoniarz zbrojarz | 44. Młynarz |
| 4. Bieliźniarz | 45. Modystka |
| 5. Bioenergoterapeuta | 46. Monter elektronik |
| 6. Blacharz samochodowy | 47. Monter fortepianów i pianin |
| 7. Brukarz | 48. Monter instalacji gazowych |
| 8. Bursztyniarz | 49. Monter instalacji i urządzeń sanitarnych |
| 9. Cieśla | 50. Monter sieci, instalacji i urządzeń sanitarnych |
| 10. Cukiernik | 51. Monter zabudowy i robót wykończeniowych w budownictwie |
| 11. Dekarz | 52. Murarz - tynkarz |
| 12. Drukarz | 53. Obuwnik |
| 13. Elektromechnik | 54. Optyk okularowy |
| 14. Elektromechnik pojazdów samochodowych | 55. Operator obrabiarek skrawających |
| 15. Elektryk | 56. Organomistrz |
| 16. Florysta | 57. Parkieciarz |
| 17. Fotograf | 58. Piekarz |
| 18. Fryzjer | 59. Podkuwacz koni |
| 19. Fryzjer zwierząt (groomer) | 60. Posadzkarz |
| 20. Gorseciarka | 61. Pozłotnik |
| 21. Grawer | 62. Protetyk słuchu |
| 22. Hafciarka | 63. Radiesteta |
| 23. Introligator | 64. Renowator mebli artystycznych |
| 24. Juhas | 65. Rusznikarz |
| 25. Kaletnik | 66. Rymarz |
| 26. Kamieniarz | 67. Rzeźbiarz w drewnie |
| 27. Kapelusznik-czapnik | 68. Rzeźnik wędliniarz |
| 28. Karmelarz | 69. Stolarz |
| 29. Kominiarz | 70. Ślusarz |
| 30. Koronkarka | 71. Tapicer |
| 31. Kosmetyczka | 72. Technolog robót wykończeniowych w budownictwie |
| 32. Koszykarz plecionkarz | 73. Tokarz w drewnie |
| 33. Kowal | 74. Wędliniarz |
| 34. Kowal wyrobów zdobniczych | 75. Witrażownik |
| 35. Krawiec | 76. Wizażystka /stylistka |
| 36. Kucharz | 77. Wulkanizator |
| 37. Kuśnierz | 78. Zdobnik ceramiki |
| 38. Lakiernik | 79. Zdobnik szkła |
| 39. Lakiernik samochodowy | 80. Zdun |
| 40. Malarz tapeciarski | 81. Zegarmistrz |
| 41. Mechanik-operator pojazdów i maszyn rolniczych | |

42. Mechanik pojazdów samochodowych

82. Złotnik-jubiler